

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Augen- und Hautkontakt mit den Borsten oder Farben, insbesondere bei lösemittelhaltigen Farben, sollte vermieden werden. Falls Kontakt auftritt, gründlich mit Wasser abspülen und bei anhaltender Reizung einen Arzt aufsuchen.	Eye and skin contact with the bristles or paints, especially with solvent-based paints, should be avoided. If contact occurs, rinse thoroughly with water and seek medical attention if irritation persists.	Le contact des yeux et de la peau avec les poils ou les peintures, en particulier les peintures à base de solvants, doit être évité. En cas de contact, rincer abondamment avec l'eau et consulter un médecin si l'irritation persiste.	Evitare il contatto degli occhi e della pelle con le setole o le vernici, soprattutto quelle a base solvente. In caso di contatto, sciacquare abbondantemente con acqua e consultare un medico se l'irritazione persiste.	Oog- en huidcontact met de borstelharen of verf, vooral verf op oplosmiddelbasis, moet worden vermeden. Als contact optreedt, spoel dan grondig met water en zoek medische hulp als de irritatie aanhoudt.	Se debe evitar el contacto de los ojos y la piel con las cerdas o las pinturas, especialmente las pinturas a base de disolventes. Si se produce contacto, enjuague bien con agua y busque atención médica si la irritación persiste.	Je třeba se vyvarovat kontaktu očí a pokožky se štětinami nebo barvami, zejména barvami na bázi rozpouštědla. Pokud dojde ke kontaktu, důkladně opláchněte vodou a pokud podráždění přetrívá, vyhledejte lékařskou pomoc.	Treba izbjegavati kontakt očiju i kože s čekinjama ili bojama, osobito bojama na bazi otapala. Ako dođe do kontakta, temeljito isperite vodom i potražite liječničku pomoć ako iritacija ne prestane.	Treba izbjegavati kontakt očiju i kože s čekinjama ili bojama, osobito bojama na bazi otapala. Ako dođe do kontakta, temeljito isperite vodom i potražite liječničku pomoć ako iritacija ne prestane.	Kerülni kell a sórték vagy festékek, különösen az oldószer alapú festékek szem- és bőrrel való érintkezését. Ha érintkezik, alaposan öblítse le vízzel, és forduljon orvoshoz, ha az irritáció továbbra is fennáll.
Wenn lösemittelhaltige Farben mit Flachpinseln verwendet werden, sollte dies in gut belüfteten Bereichen erfolgen, um das Einatmen von Dämpfen zu minimieren.	When using solvent-based paints with flat brushes, this should be done in well-ventilated areas to minimize inhalation of fumes.	Lorsque vous utilisez des peintures à base de solvants avec des pinceaux plats, cela doit être fait dans des zones bien ventilées pour minimiser l'inhalation de fumées.	Quando si utilizzano vernici a base solvante con spazzole piatte, è necessario farlo in aree ben ventilate per ridurre al minimo l'inhalazione di fumi.	Wanneer u verf op oplosmiddelbasis met platte borstels gebruikt, moet dit in goed geventileerde ruimtes gebeuren om het inademen van dampen te minimaliseren.	Cuando se utilizan pinturas a base de solventes con pinceles planos, se debe hacer en áreas bien ventiladas para minimizar la inhalación de vapores.	Při použití rozpouštědlových barev s plochými štětcama, to treba učiniti u dobré prozračením prostorů, aby se minimalizovalo vdechování výparů.	Kada koristite boje na bazi otapala s ravnim četkicama, to treba učiniti u dobro prozračenim prostorima kako bi se udisanje para svelo na minimum.	Kada koristite boje na bazi otapala s ravnim četkicama, to treba učiniti u dobro prozračenim prostorima kako bi se udisanje para svelo na minimum.	Ha oldószerbázisú festékeket lapos ecsettel használ, akkor azt jól szellőző helyen kell végezni, hogy minimálisra csökkentse a gőzök belélegzését.
Manche Spezialpinsel sind mit bestimmten Chemikalien oder Materialien behandelt, die nicht lebensmittelecht sind und daher nicht für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet sind.	Some specialty brushes are treated with certain chemicals or materials that are not food safe and therefore not suitable for contact with food.	Certaines brosses spécialisées sont traitées avec certains produits chimiques ou matériaux qui ne sont pas de qualité alimentaire et ne conviennent donc pas au contact alimentaire.	Alcuni pennelli speciali sono trattati con determinati prodotti chimici o materiali che non sono sicuri per gli alimenti e quindi non adatti al contatto con gli alimenti.	Sommige speciale borstels zijn behandeld met bepaalde chemicaliën of materialen die niet voedselveilig zijn en daarom niet geschikt voor contact met voedsel.	Algunos cepillos especiales están tratados con ciertos productos químicos o materiales que no son seguros para los alimentos y, por lo tanto, no son aptos para el contacto con los alimentos.	Některé speciální kartáče jsou ošetřeny určitými chemikáliemi nebo materiály, které nejsou bezpečné pro potraviny, a proto nejsou vhodné pro styk s potravinami.	Neke specjalne četke tretirane su određenim kemikalijama ili materijalima koji nisu sigurni za hranu i stoga nisu prikladni za kontakt s hranom.	Neke specjalne četke tretirane su određenim kemikalijama ili materijalima koji nisu sigurni za hranu i stoga nisu prikladni za kontakt s hranom.	Egyes specialis keféket bizonyos vegyi anyagokkal vagy anyagokkal kezelnek, amelyek nem biztonságosak az élelmiszerben, ezért nem alkalmásak élelmiszerrel való érintkezésre.
Spezialpinsel für künstlerische oder handwerkliche Anwendungen sind nicht für medizinische Zwecke geeignet und sollten nicht für medizinische Anwendungen verwendet werden.	Special brushes for artistic or craft applications are not suitable for medical purposes and should not be used for medical applications.	Les pinceaux spéciaux destinés aux applications artistiques ou artisanales ne sont pas destinés à un usage médical et ne doivent pas être utilisés pour des applications médicales.	Le spazzole speciali per applicazioni artistiche o artigianali non sono destinate all'uso medico e non devono essere utilizzate per applicazioni mediche.	Speciale penselen voor artistieke of ambachtelijke toepassingen zijn niet bedoeld voor medisch gebruik en mogen niet voor medische toepassingen worden gebruikt.	Los pinceles especiales para aplicaciones artísticas o artesanales no están diseñados para uso médico y no deben usarse para aplicaciones médicas.	Speciální štěnce pro umělecké nebo řemeslné aplikace nejsou určeny pro lékařské použití a neměly by být používány pro lékařské účely.	Specjalni kistovi za umjetničke ili zanatske primjene nisu namijenjeni za medicinsku upotrebu i ne bi se trebali koristiti za medicinske primjene.	Specjalni kistovi za umjetničke ili zanatske primjene nisu namijenjeni za medicinsku upotrebu i ne bi se trebali koristiti za medicinske primjene.	A művészeti vagy kézműves alkalmazásokhoz készült speciális ecsetek nem gyógyászati használatra szolgálnak, és nem használhatók orvosi célokra.